



Συμβούλιο
της Ευρωπαϊκής Ένωσης

Βρυξέλλες, 31 Ιανουαρίου 2023
(OR. en)

5322/23

LIMITE

CORLX 52
CFSP/PESC 72
EPF AM 10
CSDP/PSDC 36
CSC 22
EUMC 19
COPS 28

ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΚΑΙ ΑΛΛΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ

Θέμα: ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ για την τροποποίηση της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2022/338 σχετικά με μέτρο συνδρομής στο πλαίσιο του Ευρωπαϊκού Μηχανισμού για την Ειρήνη για την προμήθεια θανατηφόρου στρατιωτικού εξοπλισμού και πλατφορμών στις ουκρανικές ένοπλες δυνάμεις

ΑΠΟΦΑΣΗ (ΚΕΠΠΑ) 2023/... ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της ...

**για την τροποποίηση της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2022/338 σχετικά με μέτρο συνδρομής
στο πλαίσιο του Ευρωπαϊκού Μηχανισμού για την Ειρήνη για την προμήθεια
θανατηφόρου στρατιωτικού εξοπλισμού και πλατφορμών στις ουκρανικές ένοπλες δυνάμεις**

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για την Ευρωπαϊκή Ένωση και ιδίως το άρθρο 28 παράγραφος 1 και το
άρθρο 41 παράγραφος 2,

Έχοντας υπόψη την πρόταση του Υπατού Εκπροσώπου της Ένωσης για θέματα εξωτερικής
πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Στις 28 Φεβρουαρίου 2022, το Συμβούλιο εξέδωσε την απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2022/338¹, με την οποία θεσπίστηκε μέτρο συνδρομής με ποσό δημοσιονομικής αναφοράς ύψους 450 000 000 EUR που προορίζεται να καλύψει την προμήθεια θανατηφόρου στρατιωτικού εξοπλισμού και πλατφορμών στις ουκρανικές ένοπλες δυνάμεις.
- (2) Στις 23 Μαρτίου 2022, το Συμβούλιο εξέδωσε την απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2022/471² που τροποποίησε την απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2022/338 και με την οποία το ποσό δημοσιονομικής αναφοράς αυξήθηκε σε 900 000 000 EUR.
- (3) Στις 13 Απριλίου 2022, το Συμβούλιο εξέδωσε την απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2022/636³ που τροποποίησε την απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2022/338 και με την οποία το ποσό δημοσιονομικής αναφοράς αυξήθηκε σε 1 350 000 000 EUR.

¹ Απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2022/338 του Συμβουλίου, της 28ης Φεβρουαρίου 2022, για απόφαση του Συμβουλίου σχετικά με μέτρο συνδρομής στο πλαίσιο του Ευρωπαϊκού Μηχανισμού για την Ειρήνη για την προμήθεια θανατηφόρου στρατιωτικού εξοπλισμού και πλατφορμών στις ουκρανικές ένοπλες δυνάμεις (ΕΕ L 60 της 28.2.2022, σ. 1).

² Απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2022/471 του Συμβουλίου, της 23ης Μαρτίου 2022, για την τροποποίηση της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2022/338 σχετικά με μέτρο συνδρομής στο πλαίσιο του Ευρωπαϊκού Μηχανισμού για την Ειρήνη για την προμήθεια θανατηφόρου στρατιωτικού εξοπλισμού και πλατφορμών στις ουκρανικές ένοπλες δυνάμεις (ΕΕ L 96 της 24.3.2022, σ. 43).

³ Απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2022/636 του Συμβουλίου, της 13ης Απριλίου 2022, για την τροποποίηση της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2022/338 σχετικά με μέτρο συνδρομής στο πλαίσιο του Ευρωπαϊκού Μηχανισμού για την Ειρήνη για την προμήθεια θανατηφόρου στρατιωτικού εξοπλισμού και πλατφορμών στις ουκρανικές ένοπλες δυνάμεις (ΕΕ L 117 της 19.4.2022, σ. 34).

- (4) Στις 23 Μαΐου 2022, το Συμβούλιο εξέδωσε την απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2022/809¹ που τροποποίησε την απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2022/338 και με την οποία το ποσό δημοσιονομικής αναφοράς αυξήθηκε σε 1 840 000 000 EUR.
- (5) Στις 21 Ιουλίου 2022, το Συμβούλιο εξέδωσε την απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2022/1285² που τροποποίησε την απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2022/338 και με την οποία το ποσό δημοσιονομικής αναφοράς αυξήθηκε σε 2 330 000 000 EUR.
- (6) Στις 17 Οκτωβρίου 2022, το Συμβούλιο εξέδωσε την απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2022/1971³ που τροποποίησε την απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2022/338 και με την οποία το ποσό δημοσιονομικής αναφοράς αυξήθηκε σε 2 820 000 000 EUR.

¹ Απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2022/809 του Συμβουλίου, της 23ης Μαΐου 2022, για την τροποποίηση της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2022/338 σχετικά με μέτρο συνδρομής στο πλαίσιο του Ευρωπαϊκού Μηχανισμού για την Ειρήνη για την προμήθεια θανατηφόρου στρατιωτικού εξοπλισμού και πλατφορμών στις ουκρανικές ένοπλες δυνάμεις (ΕΕ L 145 της 24.5.2022, σ. 40).

² Απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2022/1285 του Συμβουλίου, της 21ης Ιουλίου 2022, για την τροποποίηση της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2022/338 σχετικά με μέτρο συνδρομής στο πλαίσιο του Ευρωπαϊκού Μηχανισμού για την Ειρήνη για την προμήθεια θανατηφόρου στρατιωτικού εξοπλισμού και πλατφορμών στις ουκρανικές ένοπλες δυνάμεις (ΕΕ L 195 της 22.7.2022, σ. 93).

³ Απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2022/1971 του Συμβουλίου, της 17ης Οκτωβρίου 2022, για την τροποποίηση της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2022/338 σχετικά με μέτρο συνδρομής στο πλαίσιο του Ευρωπαϊκού Μηχανισμού για την Ειρήνη για την προμήθεια θανατηφόρου στρατιωτικού εξοπλισμού και πλατφορμών στις ουκρανικές ένοπλες δυνάμεις (ΕΕ L 270 της 18.10.2022, σ. 95).

- (7) Υπό το πρίσμα της συνεχιζόμενης ένοπλης επίθεσης της Ρωσικής Ομοσπονδίας κατά της Ουκρανίας, το ποσό δημοσιονομικής αναφοράς θα πρέπει να αυξηθεί κατά επιπλέον 300 000 000 EUR.
- (8) Η απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2022/338 θα πρέπει, επομένως, να τροποποιηθεί αναλόγως,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ

Άρθρο 1

Η απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2022/338 τροποποιείται ως εξής:

1) στο άρθρο 1, η παράγραφος 3 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«3. Για την επίτευξη του στόχου που ορίζεται στην παράγραφο 2, το μέτρο συνδρομής χρηματοδοτεί την παροχή στις ουκρανικές ένοπλες δυνάμεις θανατηφόρου στρατιωτικού εξοπλισμού και πλατφορμών, καθώς και τη συντήρηση, την επισκευή και την αποκατάσταση των χρηματοδοτούμενων από τον ΕΜΕ θανατηφόρου στρατιωτικού εξοπλισμού και πλατφορμών και τη συντήρηση, την επισκευή και την αποκατάσταση πανομοιότυπου εξοπλισμού, από στρατιωτικό προσωπικό σε στρατιωτικές εγκαταστάσεις ή σε μικτές μορφές πολιτικοστρατιωτικής συνεργασίας ή σε εργοστάσια, όπως έχει ζητήσει η Ουκρανία.»

2) στο άρθρο 2, η παράγραφος 1 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«1. Το ποσό δημοσιονομικής αναφοράς που προορίζεται να καλύψει τις δαπάνες που σχετίζονται με το μέτρο συνδρομής ανέρχεται σε 3 120 000 000 EUR.»

3) στο άρθρο 2, η παράγραφος 3 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«3. Σύμφωνα με το άρθρο 29 παράγραφος 5 της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2021/509, ο διευθυντής μέτρων συνδρομής μπορεί να ζητά την καταβολή συνεισφορών μετά την έκδοση της παρούσας απόφασης, έως 3 120 000 000 EUR. Τα κεφάλαια που ζητούνται από τον διευθυντή μέτρων συνδρομής χρησιμοποιούνται μόνο για την πληρωμή δαπανών εντός των ορίων που εγκρίνονται από την επιτροπή που συγκροτήθηκε με την απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2021/509 στον σχετικό διορθωτικό προϋπολογισμό και στους ετήσιους προϋπολογισμούς που αντιστοιχούν στο μέτρο συνδρομής.»

4) στο άρθρο 2, η παράγραφος 4 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«4. Οι δαπάνες που σχετίζονται με την υλοποίηση του μέτρου συνδρομής είναι επιλέξιμες από την 1η Ιανουαρίου 2022 και έως την ημερομηνία που θα καθοριστεί από το Συμβούλιο. Το μέγιστο ποσό των επιλέξιμων δαπανών που πραγματοποιούνται πριν τις 11 Μαρτίου 2022 ανέρχεται σε 450 000 000 EUR. Το ποσό ύψους 1 280 000 000 EUR είναι επιλέξιμο από τις 21 Ιουλίου 2022. Οι δαπάνες που σχετίζονται με τη συντήρηση και την επισκευή είναι επιλέξιμες από τις 17 Οκτωβρίου 2022. Οι δαπάνες που σχετίζονται με την αποκατάσταση είναι επιλέξιμες από ... [EE: να εισαχθεί η ημερομηνία έκδοσης της παρούσας απόφασης]»

- 5) στο άρθρο 4 παράγραφος 4, το στοιχείο ι) αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:
- «ι) το Υπουργείο Άμυνας, το Ομοσπονδιακό Υπουργείο Εξωτερικών και το Ομοσπονδιακό Υπουργείο Εσωτερικών και Κοινοτήτων της Γερμανίας».

Άρθρο 2

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει την ημερομηνία της έκδοσής της.

...

*Για το Συμβούλιο
Ο/Η Πρόεδρος*
